

## Todesanzeigen

**Gestorben** am 9. August 2022  
Däullary, Peter Michael von  
Kreuzlingen

Geboren am 19. März 1963  
wohnhaft gewesen in Kreuzlingen,  
Breitenackerliweg 18d  
Die Abdankung findet im Familienkreis statt

**Gestorben** am 11. August 2022  
Weishaupt geb. Heng, Margaret  
Kwang Eng von Kreuzlingen TG

Geboren am 31. Oktober 1929  
wohnhaft gewesen in Kreuzlingen,  
Minervaweg 1  
Die Abdankung findet im Familienkreis statt

**Gestorben** am 11. August 2022  
Scirocco geb. Neubauer, Maria  
von Kreuzlingen TG

Geboren am 22. Januar 1940  
wohnhaft gewesen in Kreuzlingen,  
Graneggstrasse 7  
Die Abdankung findet am 18.08.2022 um 10 Uhr in der Kirche Bernrain in Kreuzlingen statt.

# Marc Hungerbühler folgt auf Kurt Affolter

Marc Hungerbühler wird neuer Leiter Sicherheit und Häfen sowie Feuerwehrkommandant. Am 1. Dezember 2022 tritt er die Nachfolge von Kurt Affolter an.

Der 48-Jährige ist zurzeit bei der Kantonspolizei Thurgau als stellvertretender Postenchef in Steckborn und Pikettchef der Region West tätig. Bei der Feuerwehr Stein am Rhein/Hemishofen amtiert er als Chef Dienstgruppe, Chef Atemschutz und ist für die Unfallrettung verantwortlich. Des Weiteren leitet Hungerbühler die Grundausbildung für Angehörige der Feuerwehr sowie Waldbrandkurse. Seine Tätigkeit als kantonaler Feuerwehr-Instruktor runden seine umfangreichen Kompetenzen ab.

Aufgrund seiner reichen Berufserfahrung, seiner führungsstarken Persönlichkeit und seinem grossen Fachwissen, erfüllt Marc Hungerbühler die anspruchsvollen Anforderungsprofile Leiter Sicherheit und Häfen sowie des Feuerwehrkommandanten gleichermaßen.

Marc Hungerbühler tritt die Nachfolge von Kurt Affolter an, der nach 14 Dienstjahren Ende Januar 2023 pensioniert wird. Um einen geordneten Übergang zu gewährleisten, tritt Marc Hungerbühler seine Stelle bereits am 1. Dezember 2022 an. Der Stadtrat wünscht Marc Hungerbühler viel Freude und Erfolg in seiner neuen Funktion und dankt Kurt Affolter für seinen grossen Einsatz, den er in einem komplexen Aufgabebereich leistete, ganz herzlich.

IDSK



Marc Hungerbühler wird neuer Leiter Sicherheit und Häfen sowie Feuerwehrkommandant.

## Dem See zuhören

Zur Langen Nacht der Bodenseegärten 2020 entwickelte die Theaterwerkstatt Gleis 5 aus Frauenfeld mit der Stadt Kreuzlingen den Hörspaziergang «Seegesichten». Er vermittelt Wissenswertes, Poetisches und Unterhaltsames rund um den Bodensee. Das blaue Idyll hat schon viele spannende Geschichten erlebt, birgt archäologische Schätze und so manches Geheimnis. Interessierte erwarten 15 Hörstücke an zehn Stationen. Ob Jung oder Alt – die «Seegesichten» faszinieren über alle Altersgrenzen hinweg. Start- und Endpunkt ist jeweils das Seemuseum. Dort können die Audioguides zum Hörspaziergang ausgeliehen werden. Es können auch eigene Kopfhörer mitgebracht werden. Der Spaziergang dauern ca. 60 min, ist kostenlos und findet bei jeder Witterung statt.

Noch bis 25. September, Dienstag – Sonntag, 11 bis 17 Uhr, kann im Seeburgpark mit dem Hörspaziergang der See neu entdecken. IDS

## Pilzkontrolleure im «DAS TRÖSCH»

Mit Pilzkontrolleur Uwe Winkler und den beiden zertifizierten Stellvertreterinnen Monika Engeler und Doris Tuchschnid, bietet die Stadt Kreuzlingen im Begegnungszentrum «DAS TRÖSCH» eine durchgehende Pilzkontrolle bis Ende Oktober an.

Seit 2017 ist Uwe Winkler Pilzkontrolleur der Stadt Kreuzlingen. Unterstützt wird er von Monika Engeler und Doris Tuchschnid. Die Stellvertreterinnen verfügen mit dem VAPKO-Pilzkontrolleurinnen-Diplom über das nötige Fachwissen,

um dieses Amt auszuüben. Mit Uwe Winkler und den beiden Stellvertreterinnen garantiert die Stadt Kreuzlingen eine durchgehende Pilzkontrolle zwischen August und Oktober, jeweils sonntags von 18 bis 19 Uhr, letztmals am 30. Oktober. Die Pilzkontrolle befindet sich im Café des Begegnungszentrums Trösch an der Hauptstr. 42. Für Personen mit Wohnsitz in der Schweiz ist diese Dienstleistung kostenlos. Personen mit Wohnsitz in Deutschland wird ein Unkostenbeitrag von CHF 10.- oder € 10.- verrechnet. Es wird ausschliesslich Bargeld entgegengenommen. IDS



Vor dem Verzehr bitte Pilze kontrollieren lassen.

IDSK

## Tierisch gutes Programm für die ganze Familie

In der «Lange Nacht der Bodenseegärten» stehen am Samstag, 3. September, 14.00 bis 21.00 Uhr, die tierischen Bewohner des Seeburgparks im Fokus.

Spannende Naturführungen locken an bekannte und unbekannte Orte des Seeburgparks. Besucherinnen und Besucher sind zu inspirierenden und lehrreichen Spaziergängen und Exkursionen eingeladen, um die Bewohner des Parks näher kennenzulernen. Bereits zum 7. Mal nimmt die Stadt Kreuzlingen an der «Langen Nacht der Bodenseegärten» teil. Der Tag hält Aktivitäten für die ganze Familie bereit. Der Tierpark öffnet seine Tore. Neben den beliebten Tierparkführungen werden auch

Tiermärchen und Fabeln sowie tierische Spiele und Bastelaktionen geboten. Eine szenische Lesung zu den

Bremer Stadtmusikanten erzählt über eine besondere Freundschaft zwischen den Tieren. IDS

### Programm: 3. September, 14 bis 21 Uhr

#### Naturführungen

Stündlich: 14/15/16/17 Uhr  
18/19/20 Uhr

#### Anmeldung Führungen und weitere Informationen

Um sich einen Platz zu sichern, bitte anmelden bei:  
claudia.thom@kreuzlingen.ch  
Telefon 071 677 62 02  
www.kreuzlingen.ch.

#### Kinderprogramm

Während der Tierführungen von 14.00 bis 18.30 Uhr dürfen Kinder von 0-10 Jahren in der Mal-, Spiel-, Lese-, und Bastecke verweilen und ihre Tiergeschichte erfinden.

#### Kulinarisches

Tierisch gute Snacks der Ludothek, Take-Away-Lounge beim Restaurant Seeburg, Café Seemuseums sowie alle anderen Gastromomen im Seeburgpark.

## Interaktives Organigramm

Mit dem neuen, interaktiven Organigramm der Stadtverwaltung Kreuzlingen wird der Direktzugriff auf Detailseiten noch bequemer.

Seit dem Relaunch der städtischen Homepage vor drei Jahren vollziehen sich laufend Entwicklungen und Verbesserung in technischer oder vi-

sueller Hinsicht. Im Fokus stehen dabei immer die Nutzerinnen und Nutzer: sie sollen einfach und bequem auf Dienstleistungen und Services der Stadt Kreuzlingen zurückgreifen und nutzen können.

Die aktuellste Neuerung betrifft das interaktive Organigramm der Stadtverwaltung. Sonnenstrahlen gleich sind die acht Abteilungen, ihre Res-

sorts und Fachbereiche dargestellt. Ein Mausclick führt die Nutzerin, den Nutzer weiter auf die gewünschte Seite, wo Detailinformationen zu den Ressorts und ihre Dienstleistungen aufgelistet sind. Mit dieser Neuerung unternahm die Stadt Kreuzlingen einen weiteren Schritt, um die Inhalte der Webseiten nutzerfreundlicher zu gestalten. IDS

## Amtliche Publikationen

### Baugesuche

Beim Stadtrat Kreuzlingen sind folgende Baugesuche eingegangen:

2022-0177

Aussenkamin für Cheminéeofen, Erlenstrasse 3  
Blättler Markus + Verena, Erlenstrasse 3, 8280 Kreuzlingen

2022-0178

Erdwärmesondenbohrung, Besmerstrasse 25a  
Rutishauser Katrin, Besmerstrasse 25, 8280 Kreuzlingen

2022-0179

Aussenkühlschrank mit Kühlaggregat, Löwenstrasse 21  
Shell (Switzerland) AG, Baarermatte, 6340 Baar

2022-0180

Anbau an Wohnhaus,

Haselstrasse 3

Brack Bauleistungen AG, Bahnweg 4b, Postfach 6, 8598 Bottighofen

Die Pläne liegen vom **23. August 2022 bis 12. September 2022** bei der Bauverwaltung Kreuzlingen, Hauptstrasse 88, öffentlich zur Einsicht auf. Wer vom Bauvorhaben berührt ist und ein schutzwürdiges Interesse hat, kann während der Auflagefrist beim Stadtrat Kreuzlingen, Bauverwaltung, Hauptstrasse 88, 8280 Kreuzlingen, schriftlich und begründet Einsprache erheben.

### Baubewilligungen erteilt (KW 32)

– Nutzungsänderung UG: Gewerbe in Kellerraum, Romanshonerstrasse 57

– Wiederaufbau Sichtschutzwand (bereits erstellt), Fliegaustrasse 11

BAUVERWALTUNG KREUZLINGEN

### Verkehrsordnung

Reg.-Nr. 2022/054/TBA

Gemeinde, Ort: Kreuzlingen  
Strasse, Weg: Hofstrasse (Besmerweg bis Fussgängertreppe)  
Antragsteller: Stadt Kreuzlingen  
Anordnung: Parkierungsverbot

Das Departement für Bau und Umwelt entscheidet:

Die Signale 2.50 «Parkieren verboten» mit den Zusätzen 5.05 / 5.06 «Anfangstafel / Endetafel» und die Markierung 6.22 «Parkverbotslinie» werden gemäss Antrag vom 8. März 2022 und Situationsplan vom 22. Juni 2022 genehmigt.

Der Situationsplan kann bei der Stadt Kreuzlingen, Bauverwaltung, Hauptstrasse 88, eingesehen werden.

### Rechtsmittel:

Gegen diesen Entscheid kann innert 30 Tagen seit der Eröffnung beim Verwaltungsgericht des Kantons Thurgau, 8570 Weinfelden, Beschwerde erhoben werden. Die Beschwerdeschrift muss einen Antrag und eine Begründung enthalten sowie die Beweismittel aufführen. Sie ist unterzeichnet in je einem Exemplar für die Beschwerdeinstanz und die Beteiligten einzureichen. Der angefochtene Entscheid ist beizulegen

Frauenfeld, 12. Juli 2022

Departement für Bau und Umwelt

### Altpapiersammlung ganzes Stadtgebiet

durch VBC Pallavolo  
am Samstag, 20. August 2022

Wir bitten Sie, Papier und Karton getrennt gebündelt bis zum Sammelbeginn (spätestens 07.00 Uhr) an die Strasse zu stellen. Es werden nur verschnürte Bündel entgegen genommen. Volle Tragtaschen, Kartonschachteln oder ähnliche Behälter sowie mit Abfällen durchmischte Bündel werden nicht mitgenommen.

Grössere Papiermengen bitte melden: Tel. 079 885 35 57

Nächste Sammlung: 1. Oktober 2022

Sie unterstützen die Kreuzlinger Vereine, indem Sie von der Papiersammlung Gebrauch machen. Die sammelnden Vereine werden von der Stadtverwaltung für ihren Aufwand finanziell entschädigt. Die Höhe der Entschädigung ist abhängig von der Sammelmenge.  
BAUVERWALTUNG KREUZLINGEN